

Оксана Кравченко

«БІБЛІОГРАФІЯ ПРАЦЬ П.О. КУЛІША ТА ПИСАНЬ ПРО НЬОГО» Є. КИРИЛЮКА У КОНТЕКСТІ СУЧАСНИХ НАУКОВИХ ДОСЛІДЖЕНЬ

У № 1 «Історико-педагогічного альманаху» за 2007 р. нами було подано частину бібліографічного покажчика творів П. Куліша, зібраного і виданого Є. Кирилюком у 1929 р. під назвою «Бібліографія праць П.О. Куліша та писань про нього». Це цілісне, систематичне зібрання творів вченого, а також наукових розвідок про нього, поданих у хронологічній послідовності включно по 1927 рік.

У цій статті ми пропонуємо дописувачам «Альманаху» далі продовжувати ознайомлюватися із творчою спадщиною П. Куліша, яка довгий час була поза межами наукового обігу. Більшість його літературних творів, історичних праць, наукових розвідок, публікацій педагогічного характеру, видані окремими книгами або розміщені на сторінках періодичної преси другої половини XIX ст. – початку XX ст., з часу свого виходу не перевидавалися і сьогодні залишаються бібліографічною рідкістю.

Сьогодні значно активізувалися наукові дослідження персоналії Пантелеймона Куліша, його різнобічної діяльності, відбувається переосмислення внеску вченого в становлення національної культури й освіти зокрема, що зумовлює актуальність й необхідність звернення до першодруків його творів та оригінальних наукових праць – несправедливо забутих, викреслених із наукового обігу.

Праця Є. Кирилюка вимагала надзвичайної пошукової складності, скрупульозності, наукових суперечностей. Зібраний масив вражає відданістю своїй справі і відчуттям необхідності цієї праці. У вступній статті автор писав, що «працювати над українською бібліографією рід надзвичайно важка. Ми не маємо, приміром, докладних і повних покажчиків українського друку, що їх так багато має російська література... Особливо взнаки дається мало не цілковитий брак покажчиків української періодики... До всіх труднощів приєднуються бібліотечні. Ми не маємо жодної бібліотеки, що могла б задовольнити українського дослідника-бібліографа...» [Кирилюк Є. Бібліографія праць Пантелеймона Куліша та писань про нього / Є. Кирилюк. – К., 1922. – С. 2]. Автору доводилося переглядати комплекти журналів за цілий рік «для того тільки, щоб переконатись, що в ньому нічого Кулішевого й

про нього немає».

Незважаючи на складні умови наукової роботи, Є. Кирилюк довершив колосальну працю – «Бібліографія праць П.О. Куліша та писань про нього» (1929), яка залишається своєчасною й нині. Вона є важливою не тільки для кулішевознавців, але й для принагідного дослідника культурно-громадського руху другої половини XIX ст. Адже, як підмітив Є. Кирилюк, що «працювати над історією літературного або громадського життя XIX століття, не знаючи гараздів Куліша, ще важче. Бо хоч би яке явище ми взяли, мало не скрізь доведеться зустрічатися з Кулішем, його працею, його поглядами» [Кирилюк Є. Бібліографія праць Пантелеймона Куліша та писань про нього / Є. Кирилюк. – К., 1922. – С. 2].

У переліку подаємо праці П. Куліша, які видавалися із 1861 по 1927 рр. включно, зберігаючи правописні особливості їх назви і назви джерела, де були надруковані (423 найменувань). Праці подано в хронологічному порядку.

1. Куліш П. Великі проводи / П. Куліш // Основа. – 1862. – січень. – С. 17-70; лютий. – С. 30-81.
2. Куліш П. Простонародность въ украинской словесности / П. Куліш // Основа. – 1862. – січень. – С. 1-10.
3. Куліш П. Січові гості / П. Куліш // Основа. – 1862. – січень. – С. 1-12.
4. Куліш П. Переглядъ українських книжокъ / П. Куліш // Основа. – 1862. – січень. – С. 57-64; березень. – С. 48-53.
5. Куліш П. Гоголь передъ судомъ обличительной литературы / П. Куліш // Основа. – 1862. – січень. – С. 52-56.
6. Куліш П. До землячки / П. Куліш // Основа. – 1862. – лютий. – С. 66.
7. Куліш П. Полякамъ объ украинцахъ / П. Куліш // Основа. – 1862. – лютий. – С. 67-86.
8. Куліш П. На добранічъ усімъ на ніч! / П. Куліш // Основа. – 1862. – лютий. – С. 66.
9. Куліш П. До братівъ на Україну / П. Куліш // Основа. – 1862. – березень. – С. 29-32.
10. Куліш П. Роковини по Шевченкові, місяця лютого, 26-го дня, 1862 року / П. Куліш //

- Основа. – 1862. – березень. – С. 22-24.
11. Куліш П. Известіє объ обеде 5 марта 1862 года, въ Петербурге, по случаю годовщины смерти Т.Гр. Шевченка / П. Куліш // Основа. – 1862. – березень. – С. 28-29.
 12. Куліш П. Устня мова зъ науки, слово зъ боку / П. Куліш // Основа. – 1862. – березень. – С. 29-30.
 13. Куліш П. Ответъ на письмо съ юга / П. Куліш // Основа. – 1862. – ень. – С. 41-45.
 14. Куліш П. Ответъ Московському «Дню» на помещенную имъ въ № 23 статейку г. Соковенка «О степени самостоятельности малорусской литературы» / П. Куліш // Основа. – 1862. – березень. – С. 36-40.
 15. Куліш П. Скарбъ / П. Куліш // Основа. – 1862. – березень. – С. 48-53.
 16. Куліш П. Поездка въ Украину (1857) / П. Куліш // Основа. – 1862. – квітень (апрель). – С. 92-110.
 17. Куліш П. Взглядъ южно-русского человека XVI столетія на немецко-польскую цивилизацію / П. Куліш // Основа. – 1862. – червень (іюнь). – С. 12-16.
 18. Куліш П. Заспів / П. Куліш // Основа. – 1862. – серпень (августъ). – С. 51-52.
 19. Куліш П. Рідне слово / П. Куліш // Основа. – 1862. – серпень (августъ). – С. 40.
 20. Куліш П. Несколько предварительныхъ словъ / П. Куліш // Основа. – 1862. – лютий (февраль). – С. 19-23.
 21. Куліш П. Варфеоломееві Шевченкові / П. Куліш // Основа. – 1862. – листопадъ. – С. 30-62.
 22. Куліш П. Початокъ нової поеми (1648-1654) Заспівъ. Пісня перва / П. Куліш // Черниговскій листокъ. – 1862. – № 10. – С. 76-77.
 23. Куліш П. Реляція Дем'яна Щербини / П. Куліш // Черниговскій листокъ. – 1862. – № 19. – С. 148-149.
 24. Куліш П. Хуторъ Маковка / П. Куліш // Черниговскій листокъ. – 1862. – № 20. – С. 156-160; № 21. – С. 163-166.
 25. Куліш П. Офицерская пирушка у Иволгина / П. Куліш // Черниговскій листокъ. – 1862. – № 22. – С. 170-174.
 26. Куліш П. Украинскія незабудки / П. Куліш // Черниговскій листокъ. – 1862. – № 23. – С. 179-181; № 24. – С. 187-190; № 25. – С. 195-199; № 26. – С. 204-207; № 27. – С. 212-215; № 28. – С. 220-222; № 29. – С. 227-231; № 30. – С. 234-240; № 31. – С. 242-245.
 27. Куліш П. Сонетъ / П. Куліш // Черниговскій листокъ. – 1862. – № 27. – С. 215.
 28. Куліш П. За те, одъ чого у містечку Воронеже высохъ Пещевцевъ ставъ / П. Куліш // Вечерниці. – 1862. – № 19.
 29. Куліш П. Огняный змей / П. Куліш // Вечерниці. – 1862. – №№ 20-26.
 30. Куліш П. Хуторянинъ. Чого стоить Шевченко яко поетъ народній / П. Куліш // Вечерниці. – 1862. – № 21.
 31. Куліш П. Іншій чоловікъ / П. Куліш // Вечерниці. – 1862. – №№ 27-33.
 32. Куліш П. Про городи и села / П. Куліш // Вечерниці. – 1862. – № 28, 29, 31.
 33. Куліш П. За те, що сталося зъ козаком Бурдюгомъ на зеленої недели / П. Куліш // Вечерниці. – 1862. – № 36, 37.
 34. Куліш П. Дівоче серце / П. Куліш // Вечерниці. – 1862. – №№ 39-42.
 35. Куліш П. Гордовита пара / П. Куліш // Вечерниці. – 1862. – № 43.
 36. Куліш П. Самъ собі / П. Куліш // Слово. – 1862. – № 7.
 37. Куліш П. Полякамъ объ Украинцяхъ / П. Куліш // Слово. – 1862. – №№ 80-83.
 38. Куліш П. Встреча / П. Куліш // Весникъ Юго-Западной и Западной Россіи. – 1862. – іюль. – С. 18-34; августъ. – С. 75-87.
 39. Куліш П. Братья / П. Куліш // Весникъ Юго-Западной и Западной Россіи. – 1862. – сентябрь. – С. 151-168.
 40. Куліш П. Два стана / П. Куліш // Весникъ Юго-Западной и Западной Россіи. – 1862. – октябрь. – С. 35-48.
 41. Куліш П. Досвітки, думи и поеми П. Куліша / П. Куліш. – СПб, 1862.
 42. Куліш П. Дівоче серце / П. Куліш. – Львів, 1862. – 31 с.
 43. Куліш П. Гордовита пара / П. Куліш // Сільська бібліотека. – 1862. – 15 с.
 44. Куліш П. Листи съ хутора. Лист V. Хто такий хуторянинъ / П. Куліш // Сільська бібліотека. – 1862. – № 39.
 45. Куліш П. Січові гості Чуприна и Чортоусъ / П. Куліш // Сільська бібліотека. – 1862. – № 37.
 46. Куліш П. Циганъ / П. Куліш // Сільська бібліотека. – 1862.
 47. Куліш П. Украинскія незабудки. – Петербургъ, 1862.
 48. Куліш П. Поїздка въ Южную Россію / П. Куліш // Основа. – 1862. – січень (январь). – С. 41-51.
 49. Куліш П. Какъ у насъ гибнуть горячіе люди / П. Куліш // Экономистъ. – 1862. – № 5-6. – С. 1-20.
 50. Куліш П. Паденіе шляхетского господства въ Украине обеихъ сторонъ Дніпра въ XVII столетіи / П. Куліш // Весникъ Юго-Западной и Западной Россіи. – 1862-1863. – іюль. – С. 30-49; августъ. – С. 4-74; сентябрь. – С. 136-157; октябрь. – С. 190-202; ноябрь. – С. 220-239; декабрь. – С. 261-277; январь. – С. 1-21.

51. Куліш П. До братовъ на Вкраину / П. Куліш // Вечерниці. – 1862-1863. – Ч. 2. – С. 9-10.
52. Куліш П. До землячки / П. Куліш // Вечерниці. – 1862-1863. – Ч. 5. – С. 33.
53. Куліш П. Кумейки / П. Куліш // Вечерниці. – 1862-1863. – Ч. 6. – С. 41-42.
54. Куліш П. Історія України одъ найдавнішихъ часовъ / П. Куліш // Вечерниці. – 1862-1863. – Ч. 7. – С. 51-54; Ч. 8. – С. 69-70; Ч. 9. – С. 76-78; Ч. 10. – С. 85-86.
55. Куліш П. Дума про Саву Кононенка (1637) / П. Куліш // Мета. – 1862-1863. – № 1. – С. 9-13.
56. Куліш П. Сонеть / П. Куліш // Мета. – 1862-1863. – № 1. – С. 13.
57. Куліш П. Мартинъ Гакъ / П. Куліш // Мета. – 1862-1863. – № 1. – С. 35-44.
58. Куліш П. Руїна / П. Куліш // Мета. – 1862-1863. – № 2. – С. 134-148.
59. Куліш П. Кінець дунайської думки / П. Куліш // Галичанинъ. – 1862-1863. – Книга 1, випуск II. – С. 7-8.
60. Куліш П. Дівоче серце / П. Куліш // Черниговскій листокъ. – 1862-1863. – № 1. – С. 3-6; № 2. – С. 13-15; № 3. – С. 21-23; № 4. – С. 28-30.
61. Куліш П. Дума про Саву Кононенка (1637) / П. Куліш // Черниговскій листокъ. – 1862-1863. – № 3. – С. 20-21.
62. Куліш П. Битва подь Кумейками / П. Куліш // Черниговскій листокъ. – 1862-1863. – № 9. – С. 66-72; № 10. – С. 75-79.
63. Куліш П. Борьба шляхты съ козаками за обладаніе Украиной обеихъ сторонъ Днепра / П. Куліш // Библиотека для чтенія. – 1862-1863. – сентябрь. – С. 1-32.
64. Куліш П. Порубежники / П. Куліш. – СПб, 1864.
65. Куліш П. Брати / П. Куліш // Мета. – 1864. – № 5. – С. 21-45.
66. Куліш П. Руїна / П. Куліш // Мета. – 1864. – № 5. – С. 50-67.
67. Куліш П. Польско-козацкая война 1638 года / П. Куліш // Отечественныя Записки. – 1864. – сентябрь. – С. 328-355; октябрь. – С. 513-543.
68. Куліш П. Борьба шляхты съ козаками за обладаніе Украиной обеихъ сторонъ Днепра / П. Куліш // Библиотека для чтенія. – 1864. – іюль. – С. 1-34.
69. Куліш П. Изъ «Записокъ о Южной Руси» / П. Куліш // Золотая грамота. – 1865. – № 5-8.
70. Куліш П. До Счастлиого Саламона, прочитавши ёго «Коломийки и Шумки» / П. Куліш // Мета. – 1865. – № 6. – С. 173-176.
71. Куліш П. Обь отношеніи малороссійской словесности къ обще-русской / П. Куліш // Золотая грамота. – 1865. – № 10.
72. Куліш П. Почины лихоліття ляцького і перві козацькі бучи (Історичня вивідка) / П. Куліш // Нива. – 1865. – №№ 9-14.
73. Куліш П. Холмскій греко-уніатскій місяцесловъ на 1866 годъ / П. Куліш. – Варшава, 1866.
74. Куліш П. Майоръ / П. Куліш // Правда. – 1867. – Ч. 3. – С. 18-21; Ч. 4. – С. 25-29; Ч. 5. – С. 33-37; Ч. 6. – С. 41-46; Ч. 7. – С. 49-52; Ч. 8. – С. 57-60; Ч. 9. – С. 65-67; Ч. 10. – С. 73-76; Ч. 11. – С. 81-84; Ч. 12. – С. 89-92; Ч. 13. – С. 97-101; Ч. 14. – С. 105-108; Ч. 15. – С. 114-116; Ч. 16. – С. 121-126; Ч. 17. – С. 129-133; Ч. 18. – С. 137-141; Ч. 19. – С. 145-148; Ч. 20. – С. 153-156.
75. Куліш П. Отвертій листъ Пантелеймона Куліша / П. Куліш // Правда. – 1867. – Ч. 9. – С. 72.
76. Куліш П. Громадскій судъ надъ Страхопудомъ / П. Куліш // Правда. – 1867. – Ч. 18. – С. 14, 3-144.
77. Куліш П. Куліша зъ московськими газетами «Москва» и «Московскія Ведомости» / П. Куліш // Правда. – 1867. – Ч. 21. – С. 167-168; Ч. 22. – С. 175-176; Ч. 23. – С. 183-184.
78. Куліш П. Отреченіе Куліша отъ свой правописі / П. Куліш // Слово. – 1867. – № 44.
79. Куліш П. Письма П.А. Кулиша, заявляющіе его отреченіе отъ Кулишивки / П. Куліш // Боянь. – 1867. – № 10.
80. Куліш П. Письмо Каткову и Аксакову / П. Куліш // С. Петербургскія Ведомости. – 1867. – №№ 250-251.
81. Куліш П. Ответъ «Бояну» – Стебельскому на письмо до Кулиша / П. Куліш // Додаток до «Правди». – 1867.
82. Куліш П. Потомки украинского гайдамацтва / П. Куліш // Правда. – 1868. – Ч. 1. – С. 1-4; Ч. 2. – С. 13-14; Ч. 3. – С. 25-27; Ч. 4. – С. 37-41.
83. Куліш П. Первый периодъ козацтва одъ ёго початку до ворогування зъ ляхами / П. Куліш // Правда. – 1868. – Ч. 1. – С. 4-6; Ч. 2. – С. 14-15; Ч. 3. – С. 27-28; Ч. 4. – С. 41-42; Ч. 5. – С. 52-53; Ч. 6. – С. 64-65; Ч. 7. – С. 75-76; Ч. 8. – С. 91-92; Ч. 9. – С. 101-102; Ч. 10-11. – С. 116-119; Ч. 12-13. – С. 141-146; Ч. 14. – С. 163-166; Ч. 15. – С. 171-173; Ч. 16. – С. 184-187; Ч. 17. – С. 196-198; Ч. 25. – С. 291-294; Ч. 26. – С. 303-307; Ч. 27. – С. 316-317; Ч. 28. – С. 329-331; Ч. 29. – С. 341-344; Ч. 30. – С. 353-355; Ч. 31. – С. 365-367; Ч. 32. – С. 379-380; Ч. 33. – С. 389-391; Ч. 34. – С. 400-402; Ч. 35. – С. 412-414.
84. Куліш П. Топірь-Гора / П. Куліш // Правда. – 1868. – Ч. 26. – С. 307-311; Ч. 37. – С. 317-

- 322.
85. Куліш П. Товкачъ / П. Куліш // Правда. – 1868. – Ч. 29. – С. 337-341; Ч. 30. – С. 349-353.
86. Куліш П. Чумацьки діти / П. Куліш // Русская Читанка. – 1868. – Том III. – Ч. 1. – С. 382-386.
87. Куліш П. Чорна Рада / П. Куліш // Русская Читанка. – 1868. – Том II. – Ч. 1. – С. 387-419.
88. Куліш П. *Orysia* / П. Куліш // *Fliegende Blätter*. – 1868. – №№ 1218-1219.
89. Куліш П. Гуня и Острияница / П. Куліш // Правда. – 1868. – Ч. 18. – С. 141-142; Ч. 19. – С. 148-149; Ч. 20. – С. 156-158; Ч. 21. – С. 165-167; Ч. 22. – С. 172-174.
90. Куліш П. Передсмертна пісня Мусієва / П. Куліш // Правда. – 1868. – Ч. 42. – С. 498-501.
91. Куліш П. Давидові псалми (Псалма XIII) / П. Куліш // Правда. – 1868. – Ч. 45. – С. 533.
92. Куліш П. Давидові псалми (Псалма I) / П. Куліш // Правда. – 1868. – Ч. 39. – С. 461.
93. Куліш П. Мусієва пісня надъ червонимъ моремъ / П. Куліш // Правда. – 1868. – Ч. 42. – С. 498.
94. Куліш П. Приятель до Остапа; до Остапового писаря / П. Куліш // Правда. – 1868. – Ч. 36. – С. 429-430.
95. Куліш П. Нарись истории словесности русско-української / П. Куліш // Правда. – 1869. – Ч. 1. – С. 3-6; Ч. 2-3. – С. 10-12.
96. Куліш П. Псалма XV / П. Куліш // Правда. – 1869. – Ч. 1. – С. 6.
97. Куліш П. Герценів Дзвін / П. Куліш // Правда. – 1869. – Ч. 2-3. – С. 22-24.
98. Куліш П. Псалма XVI / П. Куліш // Правда. – 1869. – Ч. 5. – С. 38.
99. Куліш П. Иов, переспів Павла Ратая / П. Куліш // Правда. – 1869. – Ч. 6. – С. 41-45; Ч. 7. – С. 53-57; Ч. 8. – С. 65-70; Ч. 9. – С. 77-80; Ч. 10. – С. 85-91; Ч. 11.
100. Куліш П. Викохування дітей / П. Куліш // Правда. – 1869. – Ч. 11.
101. Куліш П. Викохування дітей за підмогою школи / П. Куліш // Правда. – 1869. – № 23. – С. 198-199.
102. Куліш П. Иов, переспів Павла Ратая. – Львів, 1869.
103. Куліш П. Святе Письмо. – Львів, 1869.
104. Куліш П. Сіра Кобыла / П. Куліш // Народный календарь. – 1869. – С. 61-64.
105. Куліш П. Псалми I, V / П. Куліш // Зоря. – 1869. – С. 9-12.
106. Куліш П. Псалма СXXXIX / П. Куліш // Правда. – 1870. – Ч. 2. – С. 82-84.
107. Куліш П. С повістей П. Куліша / П. Куліш // Правда. – 1870. – Ч. 1. – С. 24-45; Ч. 2. – С. 73-82; Ч. 3. – С. 130-140; Ч. 4. – С. 173-181; Ч. 5. – С. 209-222; Ч. 6. – С. 241-253.
108. Куліш П. Погляд на усню словесність українську / П. Куліш // Правда. – 1870. – Ч. 2. – С. 68-73.
109. Куліш П. Поглядъ на устну словесность / П. Куліш // Руска читанка. – 1870. – С. 1-4.
110. Куліш П. Легенды и переказы / П. Куліш // Правда. – 1870. – С. 32-46.
111. Куліш П. Очаковська біда / П. Куліш // Зоря. – 1870. – С. 51-57.
112. Куліш П. Про померши души / П. Куліш // Зоря. – 1870. – С. 46-57.
113. Куліш П. Псалтирь. – Львів, 1871.
114. Куліш П. Євангелія по св. Матвееві, Маркові, Луці і Іоанові. – Відень, 1871.
115. Куліш П. Чумацькі діти; Весна на хуторі / П. Куліш // Руска читанка. – 1871. – С. 391-392; 439-440.
116. Куліш П. Псалми Давидові (I, V, XV, XXIV, XCIII) / П. Куліш // Руска читанка. – 1871. – С. 452-455.
117. Куліш П. Сіра Кобыла / П. Куліш // Руска читанка. – 1871. – С. 17-19.
118. Куліш П. Повесть-Півника / П. Куліш // Руска читанка. – 1871. – С. 89-94.
119. Куліш П. З «Записок о Южной Руси»: «Казка о убитой сестре и о калиновой дудці»; «Казка зъ усть народа на Украины» / П. Куліш // Руска читанка. – 1871. – С. 97-99, 120-124.
120. Куліш П. З «Записок о Южной Руси»: «Способы узнавати ведьмъ»; «Якъ ведьмы кличуть до себе людей»; «Якъ знахоръ управляетъ бурей»; «О томъ, якъ мати видела мертвого сына»; «Очаківська біда»; «Нема лучше, якъ жити міжъ мурашками»; «Ключъ одъ вирея»; «Зъ водки берутся пісни»; «Чортовий млынъ»; «Свиридова могила»; «Урочиста въ Звенигородці»; «Переказы про Татаръ»; «Про сына Хмальницького»; «Кирило Кожемяка»; «Думка о козаке Голоте»; «Дума о буре на Чорномъ морі»; «Кирикъ»; «Оповідане про діда Кулявого» / П. Куліш // Руска читанка. – 1871. – Ч. II. – С. 179-180; 180; 180-181; 181; 56-59; 182; 182; 183-184; 184; 184-186; 186; 187; 191-193; 114-116; 118-120; 122-123; 60-63.
121. Куліш П. Ночлігъ въ селі Гаковниці, Майоровщина, Хмарище, Товкачъ, Турова круча, Чорна рада запорозька. Опрошеній сынъ / П. Куліш // Руска читанка. – 1871. – Ч. II. – С. 3-7; 19-27; 72-81; 90-96; 96-97; 108-114; 127-132.
122. Куліш П. Бабуся, Дума про Саву Кононенка, Молодость, Забута могила, Чужа мати, Нежата нива / П. Куліш // Руска читанка. – 1871. – Ч. II. – С. 18-19; 31-32; 69; 79-80; 82;

- 103-104.
123. Куліш П. Заспівь, Народна слава, Самь собі, Люлі-люлі **Lago maggiore**, До Данта, прочитавши ёго поему «Пекло», Русалка, Моя родина / П. Куліш // Руска читанка. – 1871. – Ч. III. – С. 170-176.
124. Куліш П. Чорна Рада / П. Куліш // Руска читанка. – 1871. – Ч. III. – С. 185-218.
125. Куліш П. Оріся / П. Куліш // Руска читанка. – 1871. – Ч. III. – С. 176-185.
126. Куліш П. Історія Укрини, одь найдавнішихъ часівъ / П. Куліш // Руска читанка. – 1871. – Ч. III. – С. 245-259.
127. Куліш П. Листь III съ хутора – чоґо стоїть Шевченко яко поетъ народній / П. Куліш // Руска читанка. – 1871. – Ч. III. – С. 237-244.
128. Куліш П. Григорій Квітка и его повісті / П. Куліш // Руска читанка. – 1871. – Ч. III. – С. 218-237.
129. Куліш П. Святе Письмо / П. Куліш // Руска читанка. – 1871. – Ч. III. – С. 525-527.
130. Куліш П. Землячкі / П. Куліш // Поэзия славянь. – 1871. – С. 195.
131. Куліш П. Значінне руских земель у давній Польщі / П. Куліш // Основа. – 1872. – №№ 43-45.
132. Кулішеві слово над гробом Шевченка // Шевченко, его жизнь и сочиненія. – 1872. – С. 162-165.
133. Куліш П. Історія возсоединенія Руси / П. Куліш. – 1874. – Том I. – 371 с.
134. Куліш П. Історія возсоединенія Руси / П. Куліш. – 1874. – Том II. – 472 с.
135. Куліш П. Яков Яковлевич / П. Куліш // Правда. – 1874. – Ч. 8. – С. 330-337; Ч. 9. – С. 373-380; Ч. 10. – С. 417-425; Ч. 12. – С. 495-500; Ч. 13. – С. 534-544.
136. Куліш П. Польская колонизація Юго-западной Руси / П. Куліш // Весникъ Европы. – 1874. – мартъ. – С. 5-35; апрель. – С. 483-552.
137. Куліш П. Козацкій судъ / П. Куліш // Мотыль. – 1874. – С. 10-19.
138. Куліш П. Дівоче сердце. – К., 1876. – 35 с.
139. Куліш П. Малёвана гайдамашина / П. Куліш // Правда. – 1876. – Ч. 9. – С. 349-358; Ч. 10. – С. 384-394; Ч. 11. – С. 420-427; Ч. 12. – С. 460-471.
140. Куліш П. Мятель въ степяхъ / П. Куліш // Газета критико-литературная, художественная и ремесленная А. Гатцука. – 1876. – № 15. – С. 246-251; № 16. – С. 262-268; № 17. – С. 278-282; № 18. – С. 294-299; № 19. – С. 309-314; № 20. – С. 326-332; № 21. – С. 341-345; № 22. – С. 358-362; № 23. – С. 375-379; № 24. – С. 390-392.
141. Куліш П. Солониця (1596 року); Люлі-люлі; Кумейки (1657 року) / П. Куліш // Чайка. – 1876. – С. 3-4; 11; 17-18.
142. Куліш П. Псалъм («Господи, хто буде жити»); Псалъм («Почуй глаголи мої, Боже») / П. Куліш // Чайка. – 1876. – С. 8; 24.
143. Куліш П. Сіра Кобила / П. Куліш // Чайка. – 1876. – С. 28-29.
144. Куліш П. Бабуся с того світу / П. Куліш // Чайка. – 1876. – С. 38-40.
145. Куліш П. Завірюха на степах / П. Куліш // Правда. – 1876. – Ч. 12. – С. 446-453; Ч. 13-14. – С. 486-495.
146. Куліш П. Малорусские казаки между Россіей и Польшей въ 1659 году по вигляду на них Сербя Юрія Крижанича / П. Куліш // Чтенія въ Императорскомъ Обществе исторіи и древностей російскихъ. – 1876. – Книга 3. – С. 109-114.
147. Куліш П. Галицкая часть русскаго міра въ начале козацко-шляхетской усобицы / П. Куліш // Газета Гатцука. – 1876. – № 5. – С. 90-92; Ч. 6. – С. 108-109; № 7. – С. 124-126; Ч. 8. – С. 139-142; Ч. 9. – С. 156-158.
148. Куліш П. Герою / П. Куліш // Газета Гатцука. – 1876. – № 49. – С. 784.
149. Куліш П. Приговоръ / П. Куліш // Газета Гатцука. – 1876. – № 49. – С. 784.
150. Куліш П. Царевичъ Александръ Ахія / П. Куліш // Газета Гатцука. – 1876. – № 48. – С. 770-776; № 49. – С. 794-795; № 52. – С. 859-864.
151. Куліш П. Накануне 17 октября / П. Куліш // Газета Гатцука. – 1876. – № 44. – С. 704.
152. Куліш П. Приглашеніе; Война; Къ народнім певцамъ / П. Куліш // Газета Гатцука. – 1876. – № 47. – С. 745; 753; 756.
153. Куліш П. Воззваніе; Вызовъ / П. Куліш // Газета Гатцука. – 1876. – № 46. – С. 723.
154. Куліш П. Западникамъ / П. Куліш // Газета Гатцука. – 1876. – № 52. – С. 859.
155. Куліш П. Досвітки. – К., 1876. – 256 с.
156. Куліш П. Хуторянка / П. Куліш // Руська хата. – 1877. – С. 25-46.
157. Куліш П. Галицька Русь в починах козацко-шляхетської усобиці / П. Куліш // Руська хата. – 1877. – С. 179-203.
158. Куліш П. Где-що про виховане детей / П. Куліш // Газета Школьна. – 1877. – №№ 14-16.
159. Куліш П. Турецкая неволя / П. Куліш // Русская Старина. – 1877. – Т. XVIII. – Мартъ. – С. 385-401.
160. Куліш П. Казаки по отношенію къ государству и обществу / П. Куліш // Руській Архивъ. – 1877. – № 3. – С. 352-368; № 6. – С. 113-135.
161. Куліш П. Історія возсоединенія Руси. – М.: Общественная польза, 1877. – Т. 3. – 374 с.

БІБЛІОГРАФІЯ

162. Куліш П. Матеріали для історії возсоединенія Руси. – М.: Общественная польза, 1877. – Т. 1. – 322 с.
163. Куліш П. Олекса Товкачъ / П. Куліш // Зоря. – 1878. – Ч. 49. – С. 15-23.
164. Куліш П. Чумацькі діти (за Мицкевичемъ) / П. Куліш // Руска читанка. – 1879. – С. 216.
165. Куліш П. Псалми I, V, XV, XXIV, XCIII / П. Куліш // Руска читанка. – 1879. – С. 247, 277.
166. Куліш П. Сіра кобыла / П. Куліш // Руска читанка. – 1879. – С. 8.
167. Куліш П. Покута гайдамаки / П. Куліш // Руска читанка. – 1879. – С. 47.
168. Куліш П. Казка о убитой сестре й калиновой дудці; Свиридова могила; Вовкулака; Бабуся съ того світу / П. Куліш // Руска читанка. – 1879. – С. 45; 47; 71; 77.
169. Куліш П. Хуторская філософія и удаленная отъ света поезія. – СПб: Общественная Польза, 1879.
170. П. Куліш і Пулюй. Святе Письмо Нового Завіту. – Львів: 1880. – 461 с.
171. Куліш П. Русалка, Мицкевичовча поема / П. Куліш // Зоря. – 1880.
172. Куліш П. *Lago maggiore*; До Данта; До Марусі Т.; Вешняк Т. До землячки; На чужині / П. Куліш // Антологія Руська. – 1881. – С. 15-16; 73; 146-147; 80-81.
173. Куліш П. Поэть Шевченко въ полномъ разцвете / П. Куліш // Трудъ. – 1881. – № 6. – С. 2.
174. Куліш П. Изъ повести о Борисе Годунове и Дмитрії Самозванце; Изъ «Исторіи возсоединенія Руси» / П. Куліш // Историчекая хрестоматія. – 1881. – Ч. 2. – С. 135-141; 192-197; 330-337.
175. Куліш П. Н.В. Гоголь / П. Куліш // Гимназия высшихъ наукъ и лицей князя Безбородько. – 1881. – С. 360-379.
176. Куліш П. Крашанка русинам и полякам на Великдень 1882 року. – Львів, 1882. – 31 с.
177. Куліш П. Хуторна поезія. – Львів, 1882. – 137 с.
178. Куліш П. Шекспірові твори. – Львів, 1882. – 418 с.
179. Куліш П. *Vergewaltigung der Basilianerin Galizien durch lesuiten*. – Wien, 1882. – 20 с.
180. Куліш П. Славянська Ода / П. Куліш // Світ. – 1882. – С. 249-250.
181. Куліш П. Орися. – К., 1882. – 16 с.
182. Куліш П. Бабуся з того світу. – К., 1882.
183. Куліш П. Півпівника. – К., 1882.
184. Куліш П. Цыгань. – К., 1882.
185. Куліш П. *Orysia* / П. Куліш // *Przegląd Literaturno Artystyczny*. – 1882. – № 15.
186. Лист Куліша до Шевченка // Чалий М. Жизнь и произведения Т.Г. Шевченка. – К., 1882. – С. 179-180.
187. Куліш П. *Orysia* / П. Куліш // *Kraj*. – 1882.
188. Куліш П. Магомет и Хадиза, поема. – Львів, 1883. – 46 с.
189. Куліш П. Поэть; До Кобзи та до Музи; На чужій чужині / П. Куліш // Рада. – 1883. – Ч. 1. – С. 351-355.
190. Куліш П. *Orysia*. – Wien, 1883.
191. Куліш П. Сіра Кобыла. – К., 1883. – 16 с.
192. Куліш П. Дві казки. – К., 1883. – 16 с.
193. Куліш П. Орися / П. Куліш. – 1883.
194. Куліш П. Байда, князь Вишневецькій. – 1884-1885. – 158 с.
195. Куліш П. Предшественники «козацкаго батька» / П. Куліш // Южный Край. – 1884-1885. – № 1399; 1400.
196. Автобіографія Т.Гр. Шевченка, писанная для «Народнаго чтенія» / [передмова й примітки П. Куліша] // Киевская Старина. – 1885. – Т. XIII, XI. – С. 431.
197. Куліш П. Прокидь від сну; До кобзи та музи; Добродіямъ ляхамъ; Зъ підгір'я; Кобзарській Заповіть / П. Куліш // Альманахъ буковинській. – 1885. – С. 37-40.
198. Куліш П. Про зелені садки, про пахучі квітки / П. Куліш // Народний пісенникъ. – Харків, 1885.
199. Куліш П. Воспоминанія о Николае Ивановиче Костомарове / П. Куліш // Новь. – 1885. – Томъ IV. – № 13. – С. 61-75.
200. Куліш П. Брошенный изъ-за угла камень / П. Куліш // Киевская Старина. – 1885. – Т. XIII, сентябрь. – С. 184.
201. Куліш П. *Orysia* / П. Куліш // *Gaseta Narodowa*. – 1885. – № 164.
202. Куліш П. Земляцький романсъ / П. Куліш // Днепръ. – 1885. – № 360.
203. Куліш П. Заворожена крыныця / П. Куліш // Днепръ. – 1885. – № 361.
204. Куліш П. Степная элегія / П. Куліш // Днепръ. – 1885. – № 362.
205. Куліш П. Трое схотинокъ / П. Куліш // Днепръ. – 1885. – № 367.
206. Куліш П. Гадання-вищування / П. Куліш // Днепръ. – 1885. – № 365.
207. Куліш П. Пасика / П. Куліш // Днепръ. – 1885. – № 366.
208. Куліш П. Лилия / П. Куліш // Днепръ. – 1885. – № 369.
209. Куліш П. Добродіямъ ляхамъ / П. Куліш // Днепръ. – 1885. – № 368.
210. Куліш П. Побратымы; Съ підгір'я / П. Куліш // Днепръ. – 1885. – № 371.
211. Куліш П. Земляцтво / П. Куліш // Днепръ. – 1885. – № 372.
212. Куліш П. Петро та Катерына; Двое предкивъ у хати / П. Куліш // Южный край. –

1885. – № 1415.
213. Куліш П. Вин и вона; Подвижники свободи / П. Куліш // Южный край. – 1885. – № 1422.
214. Куліш П. До Тараса на небеса; – Писменнымъ Гайдамакамъ; Зъ Небесъ / П. Куліш // Южный край. – 1885. – № 1426.
215. Куліш П. Дедушкинъ заветъ / П. Куліш // Новь. – 1885. – Т. I. – № 4. – С. 566-596.
216. Куліш П. Дума про Ганджу Андыбера. – Харьков, 1886.
217. Куліш П. Сіра кобила; Казка о убитій сестрі і о малиновій дудці; Свиридова могила; Покута гайдамаки; Чумацькі діти (за Міцкевичом); Псалми I, V, XV / П. Куліш // Руська читанка. – Львів: 1886. – Т. I. – С. 15, 52, 54, 231, 262.
218. Куліш П. Олексій; Хмарище / П. Куліш // Руська читанка для III кл. середн. шкіл. – 1886. – С. 102, 247.
219. Куліш П. Прощанне з світом; Турова курча; Очаківська біда / П. Куліш // Руська читанка для IV кл. середн. шкіл. – Львів: 1886. – С. 126, 208, 197.
220. П. Куліш і Пуллой. Святе письмо нового завіту. – Львів, 1887.
221. Куліш П. Коло колодязя; Чумаки ночлежане; Степь; Гаданье-въщуванье / П. Куліш // Варта. – 1887. – С. 60-62.
222. Куліш П. Сіра кобыла. – Типографія Дома Призр. Малолетнихъ бедныхъ, 1887. – 15 с.
223. Куліш П. Марія Ивановна Гоголь / П. Куліш // Русская старина. – 1887. – Т. 53 – Мартъ. – С. 707-710.
224. Куліш П. Кирило Метфодіевске Братство въ Києве 1843-1847 року / П. Куліш // Дело. – 1888. – №№ 47, 49, 50, 53, 54.
225. Куліш П. Отпаденіе Малороссіи отъ Польши (1340-1654) / П. Куліш // Чтенія въ Императорскомъ Обществе Исторіи и Древностей Россійскихъ при Московскомъ Университете. – М., 1888. – Т. I. – Кн. 2(145). – С. 1-183.
226. Куліш П. Отпаденіе Малороссіи отъ Польши (1340-1654) / П. Куліш // Чтенія въ Императорскомъ Обществе Исторіи и Древностей Россійскихъ при Московскомъ Университете. – М., 1888. – Т. I. – 283 с.
227. Куліш П. Отпаденіе Малороссіи отъ Польши (1340-1654) / П. Куліш // Чтенія въ Императорскомъ Обществе Исторіи и Древностей Россійскихъ при Московскомъ Университете. – М., 1888. – Т. II. – Кн. 4. – С. 1-399.
228. Куліш П. Отпаденіе Малороссіи отъ Польши / П. Куліш // Чтенія въ Императорскомъ Обществе Исторіи и Древностей Россійскихъ при Московскомъ Университете. – М., 1888. – Т. II. – 399 с.
229. Куліш П. Отпаденіе Малороссіи отъ Польши (1340-1654) / П. Куліш // Чтенія въ Императорскомъ Обществе Исторіи и Древностей Россійскихъ при Московскомъ Университете. – М., 1889. – Т. III. – С. 1-415.
230. Куліш П. Отпаденіе Малороссіи отъ Польши / П. Куліш // Чтенія въ Императорскомъ Обществе Исторіи и Древностей Россійскихъ при Московскомъ Университете. – М., 1889. – Т. III. – 415 с.
231. Куліш П. Степ о півдні; Козацька хага / П. Куліш // Зоря. – Львів, 1890. – Число 11. – С. 166-167.
232. Куліш П. Весна й літо в степу / П. Куліш // Зоря. – 1890. – Число 12. – С. 182-183.
233. Куліш П. Степова сіножать / П. Куліш // Зоря. – 1890. – Число 14. – С. 213.
234. Куліш П. Невидимый співець / П. Куліш // Зоря. – 1890. – Число 15. – С. 227.
235. Куліш П. Привітанне з Доном / П. Куліш // Зоря. – 1890. – число 20. – С. 307.
236. Куліш П. Чорна Рада / П. Куліш // Библиотека найзнаменитшихъ повестей. – 1890. – Т. XXXVI. – 239 с.
237. Куліш П. Муза; Поетови; Сумь и розвага; Украина / П. Куліш // Календар илюстрованій. – 1890. – Рочникъ 14. – С. 29-30.
238. Куліш П. Чорная Рада / П. Куліш // Беседа. – 1890. – Т. IV. – С. 1-24.
239. Куліш П. Пивпивныка; Цыгань. – К., 1890. – 16 с.
240. Куліш П. Орыся. – К., 1890. – 16 с.
241. Куліш П. Дон-Жуан / П. Куліш // Правда. – 1890. – Т. III. – Випуск IX. – С. 167-175.
242. Куліш П. Соловейко / П. Куліш // Зоря. – 1891. – Ч. 2. – С. 32.
243. Куліш П. Дон-Жуан / П. Куліш // Правда. – 1891. – Т. I. – Випуск I. – С. 16-24; Випуск II. – С. 86-90; Випуск III. – С. 143-151; Випуск IV. – С. 204-212; Випуск V. – С. 273-281.
244. Письма П.А. Кулеша к О.М. Боденському // Русский архив. – 1892. – Кн. III. – С. 291-304.
245. Письмо Кулиша пояснюоче его водносины з Поляками под час побуту у Львовѣ в 1882 р. // Дело. – 1892. – Ч. 273.
246. Листи Куліша до Крашевського // Народ. – 1892. – Ч. 20-21. – С. 221-224.
247. Куліш П. Дзвін. – Женева, 1893. – 239 с.
248. Куліш П. Товитови словеса. – Коломия, 1893.
249. Куліш П. «Правда» і «Нова Ера» // Народ. – 1893. – Ч. 4.
250. Куліш П. Чумаки ночлижане // Пролиски. – 1893. – С. 15-16.
251. Куліш П. Украинские народыя преданія. – М.: Чтенія въ Императорскомъ Обществе

БІБЛІОГРАФІЯ

- Исторіи и Древностей Россійскихъ при Московскомъ Университете, **1893**.
252. Куліш П. Чолом доземний моїй же таки знаній; Шуканне-викликанне // Зоря. – **1894**. – Ч. **20**. – С. **434**.
253. Куліш П. Чолом доземний моїй же таки знаній // Діло. – № **241**.
254. Куліш П. Псалма **LXII**; Псалма **CIV**, переспів Павла Ратая // Взори поезії і прози для кляси п'ятої Ц.К. шкіл середних / [уложив д-р К. Лучаковський]. – **1894**. – С. **144-145**.
255. Куліш П. Орися // Взори поезії і прози для кляси п'ятої Ц.К. шкіл середних / [уложив д-р К. Лучаковський]. – **1894**. – С. **312-327**.
256. Куліш П. Сіра кобила, оповідання Иродчука. – Одеса, **1894**.
257. Виписки з «Позиченої Кобзи» П. Куліша // Наша доля. – **1895**. – Кн. **3**. – С. **31-47**.
258. Виписки з «Позиченої Кобзи» П. Куліша // Наша доля. – **1895**. – Кн. **2**. – С. **18-26**.
259. Украинскія казаки и пани в двадцатилетіе перед бунтом Богдана Хмельницького // Русское обозрение. – **1895**. – Январь. – С. **298-322**; Февраль. – С. **610-632**; Март. – С. **92-136**; Апрель. – С. **642-682**; Май. – С. **179-205**.
260. Куліш П. Вечір; Бабуся // Криничка. – **1896**. – С. **8-9; 19-20**.
261. Куліш П. Заспів; **Lago maggiore**; Русалка; З переспіву псалтиря; З книги Йова // Виїмки з народної літератури українсько-рускої XIX віку / [уложив О. Барвінський]. – **1896**. – С. **9-12**.
251. Куліш П. З хроніки **1663** р. «Чорна Рада»; Григорій Квітка і его повісти; Историчне оповідане; Лист III з хутора // Виїмки з народної літератури українсько-рускої XIX віку / [уложив О. Барвінський]. – **1896**. – С. **13-90**.
252. Куліш П. Криштоф Косинський і початок столітньої козацько-шляхотської війни; Регіна Жовтковська, охоронителька погранича; Станислав Жовтківський і Цоцорська катастрофа // Виїмки з народної літератури українсько-рускої XIX віку / [уложив О. Барвінський]. – **1896**. – С. **90-112**.
253. Куліш П. Позичена кобза. – Женева, **1897**. – **117** с.
254. Куліш П. Омуть / П. Куліш // Русское обозрение. – **1897**. – Т. **44**. – Мартъ. – С. **228-246**; Апрель. – С. **663-688**; Т. **45**. – Май. – С. **99-122**.
255. Куліш П. Сіра кобила. – Одеса, **1897**. – **16** с.
256. Письма П.А. Кулиша къ О.М. Бодянскому // Киевская Старина. – **1897**. – Сентябрь. – С. **394-408**; Октябрь. – С. **27-45**; Ноябрь. – С. **242-280**; Декабрь. – С. **449-472**.
257. Лист Куліша до Остапа Вересая // Правда. – **1897**. – Число **7**.
258. Куліш П. Судьбы Киевскаго великаго княжества и удельных княжествъ Киево-Днепровской Руси до татарскаго погрома / П. Куліш // Живописная Россія. – М., **1897**. – Т. **5**. – Ч. **I**. – С. **93-120**.
259. Куліш П. Киево-Днепровская Русь после татарскаго погрома: а) судьбы Малороссіи и Украины после татарскаго погрома / П. Куліш. – М.: **1897**. – Т. **5**. – Ч. **I**. – С. **121-144**.
260. Куліш П. Феклуша / П. Куліш // Читатель. – М., **1898**. – Январь. – № **2**. – С. **3-126**.
261. Куліш П. Чумацьки диты / П. Куліш // Батькове виховання та инше. – Чернигов, **1898**. – № **30**. – С. **6-10**.
262. Куліш П. Бабуся съ того свиту. – К., **1898**. – **16** с.
263. Письма П.А. Кулиша къ И. Хильчевскому (1858-1875) // Киевская Старина. – **1898**. – Январь. – С. **84-149**.
264. Письма П.А. Кулиша къ О.М. Бодянскому (1846-1877) // Киевская старина. – **1898**. – Февраль. – С. **283-313**.
265. Письма П.А. Кулиша къ Шевченку (1857-1860) // Киевская старина. – **1898**. – Февраль. – С. **229-239**.
266. Письма Кулиша къ Д.С. Каменецкому (1857-1865) // Киевская старина. – **1898**. – Май. – С. **222-244**; Июнь. – С. **366-394**; Августъ. – С. **132-144**; Декабрь. – С. **345-350**.
267. Переписка Кулиша съ Володиміромъ Барвинскимъ въ первой половине **1871** года // Киевская старина. – **1898**. – Октябрь. – С. **84-117**.
268. Письма Кулиша къ В.В. Тарновскому (1855-1858) // Киевская старина. – **1898**. – Апрель. – С. **107-131**; Декабрь. – С. **353-366**.
269. Из переписки П. Куліша з Галичанами **1870-1871** р. // Записки наукового товариства імени Шевченка. – Львів, **1898**. – Т. **XXVI**. – С. **6-16**.
270. Досвіткы // Повне видання творивъ Пантелеймона Олександровича. – Харківъ, **1899**. – **254** с.
271. Куліш П. Маруся Богуславка / П. Куліш // Літературно-Науковий Вістник. – **1899**. – Кн. **X**. – С. **1-19**; Кн. **XI**. – С. **141-161**; Кн. **XII**. – С. **259-281**.
272. Куліш П. Маруся Богуславка / П. Куліш. – Львів, **1899**. – **67** с.
273. Шекспір Уїлліям. Гамлет: [переклад П. Куліша]. – Львів, **1899**. – **171** с.
274. Куліш П. Черная Рада // Новая бібліотека Суворина, **1899**. – **370** с.
275. Куліш П. Воспоминанія детства. – Бахмутъ: Типо-Литографія М.М. Крамарева, **1899**. –

- 490 с.
276. Куліш П. Ворожіння; Давне горе; До кобзы; Коло колодязя; **Lago maggiore**; Люли-Люли; Поетъ; Соловейко; Степъ; Удосвита; Чоломъ; Что есть мне и тебе жено; Чумаки-ночлижане; Шуканне-выкльканне / П. Куліш // Степови квитки. – Чернишов, 1899. – С. 8-9; 102-103; 66-67; 59-61; 157-158; 96; 91; 31; 26-27; 123; 61-63; 148-150; 89-90; 11-12.
277. Куліш П. Сира кобила; Орыся / П. Куліш // Малоросыйский сборникъ. – М., 1899. – С. 107-111; 303-324.
278. Письма П.А. Кулиша къ В.В. Тарновському-сыну (1857-1897) // Киевская Старина. – 1899. – Январь. – С. 81-100.
279. Письма П.А. Кулиша къ М.В. Юзефовичу (1843-1861) // Киевская Старина. – 1899. – Февраль. – С. 185-208; Мартъ. – С. 303-324.
280. Письма П.А. Кулиша въ Буковину, 1861 года // Киевская Старина. – 1899. – Апрель. – С. 3-4.
281. Изъ писем П.А. Кулиша къ С.Д. Носу (1860-1892 гг.) // Киевская Старина. – 1899. – Апрель. – С. 8-31.
282. Письма П.А. Кулиша къ М.А. Максимовичу // Киевская Старина. – 1899. – Июль. – С. 6-8.
283. Частная переписка Г. Галагана // Киевская Старина. – 1899. – Сентябрь. – С. 341-355.
284. Письма П.А. Кулиша (1855-1897). 1) В.В. Тарновському-отцу (1855-1857); 2) къ Д.С. Каме-нецкому (1857-67); 3) къ В.В. Тарновському-сыну (1857-1897). – К., 1899. – 130 с.
285. Письма П.А. Кулиша къ И.Ф. Хильчевскому, Т.Г. Шевченку и д-ру С.Д. Носу. – К., 1899.
286. Куліш П. Придворныя интриги въ царство-вание Федора Іоанновича и смерть царевича Димитрія; Царствование Лжедимитрія І; Брестській собор церковная унія; Извлечение изъ письма іезуитовъ къ митрополиту Киевскому Михайлу Рагозе / П. Куліш // Историческая хрестоматія. – 1899. – Ч. 2. – С. 157-163; 213-217; 346-353; 353-355.
287. Куліш П. Драмована трылогія, Байда князь Дм. Вишневецькій. – Харьковъ, 1900. – Ч. I. – 150 с.
288. Куліш П. Драмована трылогія, Петро Сагайдашний. – Харьковъ: Печатное дело, 1900. – Ч. II. – 152 с.
289. Куліш П. Драмована трылогія, Цар Налывай. – Харьковъ: Печатное дело, 1900. – Ч. III. – 316 с.
290. Куліш П. Оповідання. – Бахмутъ, 1900. – 159 с.
291. Куліш П. Чорна рада. – Одеса, 1900. – 252 с.
292. Куліш П. Молитва / П. Куліш // Літературно-Науковий Вістник. – 1900. – Кн. II. – С. 113.
293. Куліш П. Орыся / П. Куліш. – СПб: Благотворительное общество изданій общеполь-зныхъ и дешевыхъ книгъ, 1900. – 17 с.
294. Куліш П. Про зелени садкы, про пахучи квиткы; Заспивъ; До кобзы; Муза; Поетъ; Невыдымый спивецъ; На чужій чужыни; На чужини; Премудристь; Псалом LXVII; Что есть мне и тебе, жено; Степъ; Нагуля-лося по небу; Квиты зъ слъзами; Козацька хата; Заворожена крыньща; Лиля; Серце мое тыхе; Шуканне-выкльканне / П. Куліш // Викъ. – К., 1900. – С. 3-4; 127-148.
295. Шекспір Уїлліям. Приборкана гоструха / [переклад П. Куліша]. – Львів, 1900. – 117 с.
296. Шекспір Уїлліям. Макбет / [переклад П. Куліша]. – Львів, 1900. – 118 с.
297. Шекспір Уїлліям. Коріолян / [переклад П. Куліша]. – Львів, 1900. – 169 с.
298. Письмо П.А. Кулиша къ М. Грабовському // Киевская Старина. – 1900. – Ноябрь. – С. 71-74.
299. Новые матеріалы для біографіи Шевченка (Листи Куліша з примітками Н. Стороженка) // Киевская Старина. – 1900. – Т. LXX. – Се-нтябрь. – С. 302-310.
300. Куліш П. Маруся Богуславка / П. Куліш // Літературно-Науковий Вістник. – 1901. – Кн. II. – С. 118-139; Кн. III. – С. 239-262.
301. Шекспір Уїлліям. Юлій Цезар / [переклад П. Куліша]. – Львів, 1900.
302. Шекспір Уїлліям. Антоній і Клеопатра / [переклад П. Куліша]. – Львів, 1900. – 180 с.
303. Шекспір Уїлліям. Багацько галасу з нечевля / [переклад П. Куліша]. – Львів, 1900. – 101 с.
304. Куліш П. Шекспір Уїлліям. Ромео та Джульетта / [переклад П. Куліша]. – Львів, 1900. – 132 с.
305. Куліш П. Про злодія у сели Гаркивныци. – К., 1901. – 23 с.
306. Куліш П. Орыся. – Львів: Літературно-Наукова бібліотека, 1901. – Ч. 14. – 18 с.
307. Куліш П. Хмельныщына. – К., 1901. – 114 с.
308. Куліш П. Выговщына. – СПб, 1901. – 26 с.
309. Куліш П. Чорна Рада. – Одеса, 1901. – 252 с.
310. Куліш П. Хуторни недогаркы. – Харьков: Печатное Дело, 1901.
311. Куліш П. Святе письмо Нового Завіту. – Відень, 1901. – 444 с.
312. Письмо П.А. Кулиша къ Г.П. Галагану // Киевская Старина. – 1902. – Январь. – С. 4-6.
313. Письма П.А. Кулиша къ А.Ф. Кистяковскому // Киевская Старина. – 1902. – Февраль. – С. 298-312; Мартъ. – С. 518-531; Апрель. – С. 6-24.
314. Письма П.А. Кулиша къ М.И. Гоголь // Памяти Гоголя. – 1902. – Кн. 16. – Выпускъ I-III. – С. 63-69.

БІБЛІОГРАФІЯ

315. Шекспір Уїлліям. Міра за Міру / [переклад П. Куліша]. – Львів, 1902. – 127 с.
316. Шекспір Уїлліям. Король Лір / [переклад П. Куліша]. – Львів, 1902. – 164 с.
317. Куліш П. Несколько словъ объ обороне Го-голя и нападеніи его земляковъ / П. Куліш // Литературный Вестникъ. – 1902. – Т. III. – Кн. 1. – С. 124-126.
318. Письмо П.А. Кулиша къ М.И. Гоголь // Литературный Вестникъ. – 1902. – Т. III. – Кн. 1. – С. 69-72.
319. Куліш П. Орыся; Гордовыта пара; Харак-терныкъ / П. Куліш // Викъ. – 1902. – Т. II. – С. 56-64; 65-73; 74-115.
320. Куліш П. Засьпів; *Lago maggiore*; Степ; Ве-чір; Русалка; З переспіву псалтиря; Псалом **LXVII**; З шекспірової трагедії «Гамлет»; З хроніки 1663 року Чорна Рада; Григорій Квітка і его повісти; Историчне оповіданне; Лист III з хутора; Криштоф Косинський і початок столітної козацко-шляхотської війни; Регіна Жовтковська, охоронителька погранича; Станислав Жовтківський і Цо-цорска катастрофа / П. Куліш // Виймки з народної літератури українсько-рускої XIX віку. – Львів, 1902. – Ч. II. – С. 9-129.
321. Письма П.А. Кулиша къ М.И. Гоголь (1859-1863 г.) // Чтенія въ историческомъ обще-стве Нестора Летописца. – 1902. – Кн. 16. – Выпускъ IV. – С. 104-118.
322. Куліш П. До Ганны Барвинокъ / П. Куліш // Оповідання зъ народнихъ усть. – К., 1902. – С. XXVII-XXVIII.
323. Баляда про князя-старця / [переклад П. Куліша] // Літературно-Науковий Віст-ник. – 1903. – Т. XXIII. – Кн. VIII. – С. 166-168.
324. Рибалка / [переклад П. Куліша] // Літера-турно-Науковий Вістник. – 1903. – Т. XXII. – Кн. V. – С. 180.
325. Куліш П. Святе письмо старого завіту. – Відень, 1903.
326. Куліш П. Святе письмо Нового Завіту. – Відень, 1903. – 444 с.
327. Куліш П. Заспів; Молитва; Муза; До кобзи; На чужій чужині; Про зелені садки; Степ; Заворожена криниця; Славянська Ода; Плач козаків у неволі; Чолом доземний мо-ій же таки знаній; Три поети; Анахорет / П. Куліш // Акорди. – Львів, 1903. – С. 1-12.
328. Письма къ Гр. Петр. Данилевському // Кі-евская Старина. – 1903. – Февраль. – С. 227-231.
329. Співець; Вільшаний цар; Міньона / [пере-клад П. Куліша] // Літературно-Науковий Вістник. – Львів, 1903. – Кн. XXI. – С. 65-67.
330. Два письма О.М. Бодянского и П.А. Кулиша къ Г.П. Галагану // Киевская Старина. – 1903. – Февраль. – С. 78.
331. Мандрівець / [переклад П. Куліша] // Лі-тературно-Науковий Вістник. – 1903. – Кн. XI. – С. 246-250.
332. Куліш П. Квіти з сльозами; Серце моє тихе / П. Куліш // Народний Декляматор. – Коломия, 1903. – С. 118-119; 120-121.
333. Куліш П. Книга псалмів. – Відень, 1903. – 149 с.
334. Олексій та Дора; Квітка над квітки / [пере-клад П. Куліша] // Літературно-Науковий Вістник. – Львів, 1904. – Кн. III. – С. 282-285; 286-288.
335. Куліш П. На поштової дорозі въ Малорос-сії / П. Куліш // Киевская Старина. – К., 1904. – Т. LXXXIV. – Февраль. – С. 241-251.
336. Куліш П. Сельській філософъ / П. Куліш // Киевская Старина. – 1904. – Февраль. – С. 251-256.
337. Письма къ Остапу Вересаю П.А. Кулиша и Л.М. Жемчужникова // Киевская Старина. – 1904. – Февраль. – С. 220-228.
338. Куліш П. Українські оповідання / П. Куліш // Літературно-Наукова бібліотека. – Львів, 1904. – Ч. 73-74. – С. 144.
339. Письма П.А. Кулиша // Научно-литера-турный сборникъ. – Львів, 1904. – Т. III. – Кн. 2. – С. 1-41.
340. Куліш П. Словце до земляків на появ Позиченої кобзи; До німців на Появ позиченої кобзи / П. Куліш // Літературно-Науковий Вістник. – Львів, 1904. – Кн. X, за жовтень. – С. 1-3.
341. Письма П.А. Кулиша къ С.Т. Аксакову // Русская Старина. – 1904. – Т. CXX. – Де-кабрь. – С. 693-706.
342. Новий Павзій і його квітківниця / [пере-клад П. Куліша] // Літературно-Науковий Вістник. – Львів, 1904. – Кн. XII. – Грудень. – С. 259-264.
343. Уайльд-Гарольдова мандрівка / [переклад П. Куліша] // Літературно-наукова бібліо-тека. – Львів, 1905.
344. Лист П. Куліша до Якова Головацького // Збірник філологічної секції Наукового То-вариства імени Шевченка. – Львів, 1905. – Т. VIII, IX. – С. 397.
345. Куліш П. Заспівъ / П. Куліш // Зоря. – 1906. – Числа 1 і 2. – С. 3.
346. Куліш П. Листи з хутора. Сіра кобила / П. Куліш // Літературно-наукова бібліоте-ка. – Ч. 122. – Львів, 1906.
347. Куліш П. Про злодія в селі Гаківниці. – К., 1906. – 23 с.
348. Святе Письмо Старого і Нового Завіту / [переклад П. Куліша, І. Левицького, І. Пулюя]. – Відень, 1906. – 1074 с.
349. Куліш П. Хмарище; Орыся; Народна слава / П. Куліш // Читанка для I року учитель-

- ських семінарій. – Львів, 1907. – С. 11-15; 29-35; 230-231.
350. Куліш П. Спасенна пара / П. Куліш // Рідний Край. – 1907. – Число 6. – С. 9.
351. Твори Пантелеймона Куліша // Руська письменність. – 1908. – VI, Т. 1. – 502 с.
352. Куліш П. Заспів; Муза; Степ; Про зелені садки, про пахучі квітки; Шукання-викликання; Нагулялось по небу...; Плотва; Козацька хага; Что есть мне і тебе, жено?; Ворожіння; До кобзи; На чужій жунині; Поет; Народня слава; Квіти з сльозами; Старець; Серце моє тихе; Кумейки; Заворожена криниця / П. Куліш // Українська муза. – К., 1908. – С. 197-214.
353. Сочиненія и письма П.А. Кулиша. – К., 1908. – Т. I.
354. Сочиненія и письма П.А. Кулиша. – К., 1908. – Т. II.
355. З листів П. Куліша до Омеляна Патрицького. – Львів, 1908.
356. Святе письмо старого і нового завіту / [переклад П. Куліша, І. Левицького, І. Пулюя]. – Берлін, 1908. – С. 1-257; 260-383; 479-506; 601-768; 733-825.
357. Куліш П. Черная Рада. – СПб, 1908.
358. Твори Пантелеймона Куліша // Руська письменність. – Львів, 1909. – VI, Т. 2. – 559 с.
359. Твори Пантелеймона Куліша // Руська письменність. – Львів, 1909. – VI, Т. 3. – 575 с.
360. Твори Пантелеймона Куліша // Руська письменність. – Львів, 1909. – VI, Т. 4. – 528 с.
361. Куліш П. На прощу до Києва. Про виховування дутий в родині, Старець; Псалом V; Степ; Бабуся / П. Куліш // Читанка для II року учительських семінарій. – Львів, 1909. – С. 47-52; 137-140; 255-256; 288-289; 293-294; 295.
362. Письмо П.А. Кулиша Петру Івановичу З [уйченку] // Д.І. Яворницький. Матеріали до біографії Т.Г. Шевченка. – Катеринослав, 1909. – С. 12-14.
363. Сочиненія и письма П. А. Кулиша. – К., 1909. – Т. 3. – 528 с.
364. Куліш П. Наставник / П. Куліш // Будучність. – 1909. – Ч. I. – 1 січня. – С. 7.
365. Куліш П. Про злодія у селі Гаківниці / П. Куліш // Ілюстрований Народний Календар Товариства Просвіта на рік звичайний 1909. – 1909. – річник XXXII. – С. 67-74.
366. Сочиненія и письма П.А. Кулиша. – К., 1909. – Т. 4. – 525 с.
367. Куліш П. Заспів; Русалка; Псальма СХХV; З хроніки 1653 р. Чорна Рада; Григорій Квітка і его повісти / П. Куліш // Вибір з українсько-руської літератури, для III і IV року учительських семінарій. – Львів, 1909. – С. 257-285.
368. Твори Пантелеймона Куліша // Руська письменність. – Львів, 1910. – VI, Т. 5. – 560 с.
369. Куліш П. Оріся; Дівоче серце; Січові гості / П. Куліш // Загальна бібліотека. – 1910. – № 78. – С. 70.
370. Куліш П. Заспів; Русалка; З переспіву псалтиря; З хроніки 1663 р. «Чорна Рада» (глава дванайцята); Григорій Квітка і его повісти / П. Куліш // Вибір з українсько-руської літератури. – Львів, 1910. – С. 257-285.
371. Сочиненія и письма П.А. Кулиша. – К., 1910. – Т. 5. – 398 с.
372. Твори Пантелеймона Куліша // Руська письменність. – Львів, 1910. – VI, Т. 6. – 700 с.
373. Куліш П. Українофиламь / П. Куліш // Записки Українського Наукового товариства. – К., 1911. – Кн. VIII. – С. 69-87.
374. Куліш П. Турова круча / П. Куліш // Руська читанка для першої класи середніх шкіл. – Львів, 1911. – С. 242-243.
375. Куліш П. Чорна Рада / П. Куліш // Загальна бібліотека. – 1911. – № 108-110. – 325 с.
376. Куліш П. З того світа, Варфоломееві Шевченкові; Брату Тарасові на той світ; До братів на Україну; На двадцяті роковини великого похорону / П. Куліш // Вінок Т. Шевченкові. – Одеса, 1912. – С. 43-44; 45-46; 49-50; 79.
377. Святе Письмо Старого і Нового Завіту. – Відень, 1912.
378. Листи Куліша // О. Барвінський. Спомини з мого життя. – 1912. – Ч. 1. – С. 175-327; 286-287; 334-336.
379. Куліш П. Баляда про князя – старця; Степ; Псальма LXI; СХХХІ; СХLVI / П. Куліш // О. Барвінський. Спомини з мого життя. – 1912. – Ч. 1. – С. 245-248; 274-275; 290-291.
380. Куліш П. Полковник Шрам / П. Куліш // Руська читанка для третьої класи середніх шкіл. – Львів, 1912. – С. 146-150.
381. Куліш П. На прощі у Києві / П. Куліш // Руська читанка для другої класи середніх шкіл. – Львів, 1912. – С. 72-75.
382. Куліш П. Запорожский суд; Псальма LXII / П. Куліш // Руська читанка для четвертої класи середніх шкіл. – Львів, 1913. – С. 96-102; 184-185.
383. Куліш П. Турова Круча / П. Куліш // Руська читанка для першої класи середніх шкіл. – Львів, 1914. – С. 222-223.
384. Куліш П. Дві мови книжня і народня / П. Куліш // Україна. – К., 1914. – Кн. III. – С. 22-34.
385. Куліш П. Заспів; Lago maggiore; До Кобзи; Степ о півдні; Гадання – віщування; Оріся; З хроніки 1663 р. «Чорна Рада» (розділ XII,

- XIII, XIV, XV, XVI і зміст решти розділів); Про розвиток письменства у славянських народів взагалі, а українського зокрема; Про звичаї і освіту в Задніпрянщині; Григорій Квітка і його повість; Історичне оповідання; Історія України од найдавніших часів; Перший період козацтва / П. Куліш // Віймки з української народної літератури. – Львів, 1916. – Ч. I. – С. 315-386; 315-319; 319-325; 325-359; 359-361; 361-362; 363-373; 373-378; 378-386.
386. Куліш П. Давне горе; Степова могила; Орися / П. Куліш // Просвітні листки. – Львів, 1916. – 16 с.
387. Куліш П. Курка з курчатами / П. Куліш // Шляхи. – Львів, 1917. – Май-серпень. – С. 314-319.
388. Куліш П. Турова Круча / П. Куліш // Українська читанка для першої класи середніх шкіл. – Київ – Львів – Відень, 1918. – С. 200-201.
389. Куліш П. Нагулялося по небу; Уночі / П. Куліш // Рідна школа. – Київ – Відень: Українська Школа, 1918. – С. 48; 51.
390. Листи Куліша до Н.Ол. Білозерської // Наше Минуле. – К.: Друкарь, 1918. – Число 1. – С. 158-166.
391. Куліш П. Чорна Рада. – Полтава, 1918. – 269 с.
392. Куліш П. Листи Куліша до Н.Ол. Білозерської / П. Куліш // Наше Минуле. – 1918. – № 3. – С. 114-124.
393. Куліш П. Орися. – Відень – Київ, 1918. – 16 с.
394. Куліш П. Орися. – Харків: Рідна думка, 1918. – С. 15.
395. Куліш П. Орися / П. Куліш // Народна бібліотека. – 1919. – № 1.
396. Куліш П. Святе письмо старого і Нового Завіту / [переклад П. Куліша, І. Левицького, І. Пулюя]. – Відень, 1919.
397. Святе письмо Нового Завіту. – Відень, 1919.
398. Куліш П. Несколько предварительныхъ словъ / П. Куліш // Наше Минуле. – 1919. – Число 1-2. – С. 22-24.
399. Куліш П. На прощі у Києві / П. Куліш // Українська читанка для другої класи середніх шкіл. – Київ – Львів – Відень, 1920. – Ч. 23. – С. 229-232.
400. Куліш П. Турова Круча / П. Куліш // Українська читанка для другої класи середніх шкіл. – Київ – Львів – Відень, 1920.
401. Куліш П. На прощі у Києві / П. Куліш // Українська читанка для другої класи середніх шкіл. – Львів, 1920. – С. 72-75.
402. Куліш П. Полковник Шрам; Псалма LXI, CXXXI, CXLXI / П. Куліш // Українська читанка для третьої класи середніх шкіл. – Львів, 1920. – С. 84-87; 185; 195; 195-196; 196.
403. Куліш П. Нагулялося по небу...; Уночі / П. Куліш // Рідна школа, читанка друга. – Львів: Земля, 1922. – С. 52; 56.
404. Куліш П. Чорна Рада. – Коломия, 1922. – 240 с.
405. Твори. Т. I. Чорна Рада. – Берлін: Українське Слово, 1922. – 244 с.
406. Куліш П. Молитва; Что есть міні тобі, жено; До Кобзи; Про зелені садки; Чолом доземний, моїй же таки знаній; На чужині; Молодосте; Заворожена криниця / П. Куліш // Струни. – Берлін, 1922. – С. 164-170.
407. Куліш П. Заспів; Солониця; Дунайська Дума (1648-1654); Давне горе (Дума); Lago maggiore; Брату Тарасу на той світ; До Кобзи; Псалтирча псалма; Божий суд; Молитва; Яке нам діло до того; Чолом доземний, моїй же таки знаній; До Кобзи та до Музи; Рай; Покобзарщина; Поетові; Серце мое тихе; Квіти з сльозами; Шукання-викликання; Видіння; Соловейко; Степ о півдні; Ніч у степу; Україна; Настуся; Магомет і Хадиза; Маруся Богуславка; Байда князь Вишневецький; Дівоче серце; Чорна Рада; Чого стоїть Шевченко, як народний поет / П. Куліш // Вибір з українського народного письменства. – Київ – Відень – Львів: Чайка, 1922. – Т. I. – С. 269-363.
408. Куліш П. Орися / П. Куліш // Рідне Слово. – Берлін, 1922. – Ч. 27. – С. 37-50.
409. Куліш П. На прощі в Києві; Турова Круча / П. Куліш // П'ята читанка для п'ятого року науки в єдиній школі; для першої класи старшої основної школи; для першої класи середніх шкіл. – Київ – Відень – Львів: Чайка, 1922. – С. 198-201; 66-68.
410. Куліш П. Полковник Шрам / П. Куліш // Шоста читанка для шостого року науки в Єдиній школі; для другої класи старшої основної школи; для другої класи середніх шкіл. – Київ – Відень – Львів: Чайка, 1922. – С. 210-214.
411. Куліш П. Степ; Псалм CXXXI / П. Куліш // Сьома читанка для сьомого року науки в Єдиній школі; для третьої класи старшої основної школи; для третьої класи середніх шкіл. – Київ – Відень – Львів: Чайка, 1922. – С. 248-249; 266.
412. Куліш П. Орися; Запорозький суд; Псалм LXII / П. Куліш // Восьма читанка для восьмого року науки в Єдиній школі; для четвертої класи старшої основної школи; для четвертої класи середніх шкіл. – Київ – Відень – Львів: Чайка, 1922. – С. 72-79; 124-129; 236.
413. Твори. Т. II. Поезії. – Берлін: Українське Слово, 1923.

МАЛОВІДОМІ ДЖЕРЕЛА

414. Твори. Т. III. Україна. – Берлін: Українське Слово, 1923. – 116 с.
415. Твори. Т. IV. Псалтир. – Берлін: Українське Слово, 1923. – 240 с.
416. Листування Панька Куліша з Олександром Кониським // Нова Україна. – Прага – Берлін, 1923. – Ч. 10. – Жовтень. – С. 139-148; Ч. 11. – Листопад. – С. 154-162.
417. Куліш П. Вільшаний цар; Прощай; У сестри моєї тихо; Ще любо дивляться на мене карі очі; Квіти з сльозами; До Кобзи; Не славте Кобзаря; Прощання; Суд / [переклад П. Куліша] // Слово. – К.: Слово, 1923. – С. 57-58; 135-137; 138-139; 153; 189; 199-200; 209-210; 253-255; 279-280.
418. Листи Куліша до Шевченка // Україна. – 1925. – Кн. 1-2. – С. 78-83.
419. Куліш П. Заспів; Кумейки; Дунайська дума; Давне горе; Люлі-Люлі; **Lago maggiore**; Брату Тарасу; До Кобзи; Слово правди; До Ше-
кспіра; Гімн єдиному цареві; Божий суд; 3 поеми «Магомет і Хадиза»; 3 поеми «Маруся Богуславка»; Заспів; Козацьким Панегрикам; На чужій чужині; Поетові; Квітки з сльозами; Міньона; Вільшаний цар; Старий гай мрій; Як увечері блукаю; Тихий берег понад морем; Прийшов май; Прощання з рідною країною; Гамлет; Чорна Рада; Орися / П. Куліш // Хрестоматія нової української літератури. – Державне Видавництво України, 1926. – С. 385-470.
420. Куліш П. Чорна Рада. – К.: Книгоспілка, 1927. – 236 с.
421. Куліш П. Поезії. – К.: Книгоспілка, 1927. – 126 с.
422. Куліш П. Иродова морока / П. Куліш // Україна. – 1927. – Кн. 1-2. – С. 96-104.
423. Листи Куліша до Милорадовичевої // Слово. – 1927. – С. 51-108.